

PAAVORO ITIONCAJIAJINIRI CORINTOQUITICA

Antsatantaquemparoca

Ocatica iroguenti antsatantaquemparoca mavitetapojatsica itioncacaantaqueca Paavoro itioncajiaquenerigueti tsaromentajiacarica Jesoshi choocajianquitsica guinteninintsiqui pajitatsica Corinto. Iriraquea Paavoro iriovetaca jorio, cotanquitsi irio itigarancane Jesoshi tsavetantimojiaquerica teeca irijorijoigueti itsavetantimojiaqueri Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica, teetarite inquemisanta-jigueroji jorio itsavetantimojiavetacanicarica. Irocashi itioncacotaqueri irira Paavoro otsipaquei paperiqui (Ya. 7.57-8.1; 9.1-31; 13.1-28.31), aisa itioncacotaqueri ichoocaquegueti Paavoro Corintoquei otsipaquei Ya. 18.1-18. Tequerataguei intioncacaanteroji ocatica Paavoro, itioncacaan-queiro otsipapae mavite paperi itioncajiaqueneri choocajianquitsica guinteninintsiqui pajitatsica Tesaronica aisa itioncacaantaqueiro iroquetica paperi itioncajiaquenerica Corintoquitica. Itioncacaantaqueiro ocatica paperi ajagantsini 55, otsipatapojacaguei iquenaguetanaquegueti quepatsipaequi itsavetantavaequerigueti Jesoquirishito. Iquenquejajitaque itioncacaan-taqueroguei Paavoro ocatica paperi ichoocaque guinteninintsiqui pajitatsica Piripo choocatatsica Maseroniaquei (Ya. 20.1-2).

Ocaniqui paperiqui itsavetanqueroquea Paavoro quero icojiaquerini Aapani Irioshi aventajiacarica Jesoshi iramenajiaqueriniji quempetaca tee incovaeguishetimatempaji. Icanti Paavoro itsatacaajiaqueri iroomajatatsica ichoocatimojiaquerigueti Corintoquitica, cotanquitsi imaica chooca tsatacaantamampeajiatsica ontaniqui tsatacaantantajiguroca teeca iroomajateji, icantajiavetaca itsavetacojiaqueri Jesoshi. Iriatimpajia icantashijiacari Paavoro teequea irio itigarancane Jesoshi. Niganquiquea itioncacaantajiaquenerica Paavoro icamantajiaqueri quemisantajiatatsica incapiocajiaqueri imentaquitsitepae iramitacojiaqueriniji quemisantajiatatsica coguitejacojianquitsica (cap. 8–9).

¹ Naroguenti Paavoro itigarancane Jesoquirishito, iriotari nintacaaquena Aapani Irioshi. Imaica noninque nontioncajiaquempiquea aviatimpajia Corintoquitica tsaromentajiacarica Aapani Irioshi aisa maasano igomajamajarejia choocatantaguetaroca Acaya. Iriguenti notsipataca apitsaroverariteni Timoteo.

² Namanacoventajiaquempiquea incavintsajamajajiaquempinijite Aapani Irioshi aisa Amajirote Jesoquirishito, inchoocatacaajiaquempinijite cameetsa aatonijite pishoshoventajigaro taaca opajitapae.

Ishinetacagari Aapani Irioshi atsipejiatsica

³ Jaameshiatsi ashineventajiaquempiquea Irioshite Amajirote Jesoquirishito, iriotaque aisa Iriri, ancanqueriquea: “Poganejencamajata”, ipintsatacomajajiacaji yoguishinejajiacaji

⁴ atsipevaejiacagueti cameetsanijite agavejajia-
 aquenijite oguishinejajiaquerinijite itsipapae
 atsipevaetanquitsica anquempejiaquem-
 pari iriatimpa yoguishinejajiacajigueti.

⁵ Quejetacaquea atsipejiaca atsipajiajarigueti
 Quirishito, ari onquejetaquempa aisa
 iroguishinejavaejiacaji iriatimpa. ⁶ Oraquea
 natsipejiacagueti naatimpajia iroguenti
 cameetsanijite iroguishinejajiaquempinijite
 aviatimpajia, aisa iroguentinijite irimeshi-
 imentajiaquempiniji. Ariquea oquejetaca

aisa yoguishinejajiaquenagueti Aapani Irioshi
 iroguenti cameetsanijite pintsatimentajiaqueniji
 ariquea inquejetacaajiaquempi aviatimpajia aisa
 iroguishinejajiaquempi iramenajiaquempigueti
 pantsipevaetaquempaquee pinquempeji-
 aquenaquee naatimpajia natsipevaetagueti.
 Iroguenti iroguishinejajiaquempiquea
 iroonijite pantsipevaetantanaquemparoca.

⁷ Notsamajajiaquequee pinquejejiaquenagueti
 pantsipejiaquempagueti, ariquea pinquejeji-
 aquena naatimpajia aisa iroguishinejajiaquem-
 piquea Aapani Irioshi.

⁸ Imaica, napitsaromentarijiate, noninta-
 jiaque pintsajiaquequee natsipevaecaquee
 Ashiaqui namenajiaque aricaca nometo-
 jajiaque, namenajiavacaquea teequeate
 nagavejajiajeji nontampishitashijiajeroji.

⁹ Noquenquejantavetacaca: “Imaicashtiatsi
 nometotavaeteni.” Cotanquitsiquea iroguenti
 oquejetacaquee imaica cameetsanijite nontsama-
 jajiaquenijite aatoquee inchiquiojiquea naatimpa
 nagavejajiguitsi nontampishitashijiaquero,

iriguenti naventajiaquempa Aapani Irioshi tancoretancoretirica metojajiavetatsica.
 10 Ariquea iriatimpa yompejiaquenaquea, jero teeca nometojantajiguempaji. Ariquea inquejetanaquempa imaica irompejianaquena. Notsajiaquequea icocaniquea iramitacojiaquenaquea taaca opaji nantsipevaequempaca.
 11 Pamijiaquenaquea aviatimpajia pamana-coventajiaquena. Iroshequiavaequegueti amanacoventajiaquenaca, ariquea onquem-petaquempaquea aisa incaramirincavaequequea shineventajiaquemparineca Aapani Irioshi iramenajiaquegueti icavintsajamajajiaquena, incanquequea: “Arioteesaa.”

Quero ococani teeca iroantempaji Paavoro Corintoqui

12 Noshinevaejiacaquea nocanca name-najiaquegueti nococani nocomajamajajiacacanicui quepatsiqui, aisa teequea namataajiguempaji, pamenamajajiaquenaquea aviatimpajia noguintenitimojiaquitimpigueti. Cotanquitsiquea noquejejiacagueti imaica, teequea noguijatacojigueroji itsatica caquinte, manaquea icavintsajaquena intati Aapani Irioshi yagavejacaantaquenaca. 13 Oraquea notioncajiaquempigueti maasanopae tee nomanacaguemparoji aatonijite omanapitsajiguimpitsi pampatsajavantajiaquerogueti, manaquea pinquemamajajiavaquero, noninquetari 14 pintsamajajiaquenaquea querocaca nococani naatimpajia. Pitsajiaavequena capichaji,

noninque pintsamajajiaquenaquea cameet-
sanijite pishineventamajianaquenaniite
oncoramanitapojajeguetei incoraquetajateguetei
Amajirote Jesoshi, pinquempejiaquenaquea
naatimpajia noshineventajiaquempiguetei.

15 Irootaquequea nopintsatantavecaca
iroaqueraguetei aviquetime nonejajijaateme,
cameetsaniji pishinevaequempaniji mavite
narejetimotajatepime. 16 Nopintsaveca
noanaqueguetei Maseroniaqui ariquea
noncoraquetaquemequa oraniqui nareje-
timojiapanajantempimequea aviatimpajia.
Iroompa noanajeguetei ari narejetsitimopana-
jantempimequea aisa. Iroompaquea aisa
noquenquejavecaquea nonchoocaquemeguetei
oraniqui nonquenapojequea aviatimpajiaqui
noanaquequea Joreaquei pincavintsajajivajena
pojocajivajena noncoguitejacoquempaca,
ariquea pamenajivajena. 17 ¿Nopintsavecaguetei
arimpate tee nonquenquejamajateroji? ¿Arimpate
noquejejiacari teeca intsaroventempariji
Aapani Irioshi icantajiguiguetei manaquea
icantashitatiejivajiro intati teequea
irinetsanajigueroji? 18 Cotanquitsiquea
Aapani Irioshi teequea inquempetempaji
imaica, manaquea inetsanamajatiro icanqueca,
ariquea noquempejiaca naatimpajia, teequea
namatavijanteji, nocanqueguetei: “Jeeje”,
teequea noncantashitempaji aisa: “Tee.”
19 Ariqueate iquejetacaquea aisa Jesoquirishito,
Irijanite Aapani Irioshi, notsavetacotaqueca

naatimpa notsipatashijiacarigueti Shirivano*
 aisa Timoteo notsavetantimojiaquempigueti
 aviatimpajia. Pinquenquejerija iriatimpa
 queroca icanque icocani inetsanamajatiro.
²⁰ Aisa oraquea icoraquequitigueti iroguenti
 netsanamajajiqueroquea maasanopae icanqueca
 Aapani Irioshi paesatoniqui icanquegueti
 intigarancaqueri Meshiantanquitsineca.
 Irootaquequea imaica ashineventantajiacarica
 Aapani Irioshi acanqueriquea: “Ari netsana”,
 atsajiaquetari iriguenti Jesoquirishito
 quempetacaaguecaroca. ²¹ Iriotarite
 Aapani Irioshi tsaromentacaamajatacajiri
 Quirishito, naatimpajia aisa aviatimpajia,
 cameetsanijite aguijamajaqueriniji aatoniji
 oguipaquijajiguirotsi atsaromentajiacarigueti.
 IcoGUIAJIACAJI. ²² Ariquea oquejetaca iseyotacaji
 ocanque aatimpajia irashimajaca, jero
 itigarancantacajirica Ishire inchoocashirenta-
 jiapojacaji cameetsanijite antsajiaquenijite
 irinetsanamajajiacajiro maasanopae icanqueca.

²³ Imaica pamenajiaque teequea nogueji
 oraniqui Corintoqui namenajijatempime,
 teetarite noninteji noshimampoJANCACAA-
 jiapojempi, nopintsatacojiaquempitarite.
 Yamenaqueaquea Aapani Irioshi teequea
 namatavijajiguempiji arimajacatari nocanque.
²⁴ Teequea irooquea nonintajigueji noncan-
 quempiquea pinquemisantamajajiaquenaja
 naatimpajia pinetsanamajajiaqueroquea
 nocantajiaquempica, iroguenti noninta-

* **1:19** Iiraquea Shirivano icantajitiri aisa Tsirashi.

majajiaque nontsatacaajiaquempiroquea
 otsipapae cameetsanijite pincoguitempaninijite
 pishinevaejiaquempanijite, iroorijite
 paventaventaicarigueti Aapani Irioshi
 pitampishishiretantajianacaca.

2

¹ Irootaquequea noquenquejantacaca aatotaja
 noguitsi namenajiajatempi cameetsanijite
 aatonijite noshimampojanacaaajiguimpitsi
 ariqueea noshimampojanacanaquempaquea
 naatimpa aisa. ² Namenaquetari arigueti
 noshimampojanacaaajiaquempi, ¿quericampate
 oguishinejanajenaneca? Aparo picojiacaquea
 aviatimpajia poguishinejajiaquenaquea, cotan-
 quitsiquea arigueti noshimampojanacaaajiaque-
 mpi ¿querocampate noncotajempani naatimpa
 noshinetantajempaca? ³ Irootaquequea
 notioncantajiaquempica nocantajiaquempi
 pincomajamajajianaquempaja, namenaquequea
 noncoraquevetaquempagueti manaquea
 pishimampojanacaaajiaquenaquea, teetarite
 irooqueea noninteji onquempetaquempaquea
 imaica, iroguentiquea noninque poguishine-
 jajiaquenaquea naatimpa cameetsanijite
 pishinetimentajiaquempanijite aviatimpajia
 aisa. ⁴ Oraqueea notioncajiaquempigueti
 coramaniqui taaja noshimampojanacavaecaquea
 nocanca noquenquejacojiaquempigueti,
 niganquiquea niraanaca. Cotanquitsiquea
 teequeea irooqueea nontionquimentajiguempiji
 noshimampojanacaaajiaquempiniji, iroguenti

noninque pintsajiaque caaviji nopintsamajaji-
aquempiquea.

*Icantajiaqueri impeacojiajemparijate peacaan-
quitsica covaeguisherentsi*

⁵ Irireaquea peacaanquitsica covaeguisherentsi
teequea aparo irishimampojancaacaguenaji
naatimpa, aviguentijiamaja ishimampojanca-
caajiaquempiquea, cotanquitsiquea teequea
noninteji noncanque caaviji ishimampojanca-
caamajajiaquempi, teequea noninteji nontiavae-
tacaantempero. ⁶ Ariqueea picapioacajiacaguete

piconoagarancaquea picantajiaque incanti-
mentajiqueriquea peacaaguishetanquitsica
covaeguisherentsi. Itsipapae cantanquitsica
aatoja icantimentajitiritsi, cotanquitsiquea
iriguenti oshequijianquitsica cantajianquitsica
incantimentajiqueriquea, jero piquempējaqueri
imaica. Cotanquitsiquea imaica ariotapoji
oncaratapoje picantimentajiaqueriguete.

⁷ Irootaquequea nocantantajiaquempica imaica
pimpeacojiajemparija, aisa poguishinejajajerija
aatonijite otiroroncavaetanacari ishimam-
pojancaare irishoshoguitevaetanaque. ⁸ Aisa

aviatimpajia noncanquempiquea imaica
pamenacaajajerija picocani pipintsajiacari.

⁹ Oraqueea notioncajiaquempiguete cora-
mani, nocantajiaquempiguete querocaca
pincopincoitaquerini, manaquea noninque
nontsaque aricaca pinquemisantajiaquenaquea
pinetsanamajajiaquero nocantajiaquempica.

¹⁰ Querocaca pimpeacojiajempaca aviatimpajia,
ariquea nonquejetaquempaquea naatimpa

nompeacotajempariqueate. Teequea querocaca incovetenaji, cotanquitsiquea yamenaque-naquea Quirishito arimajaca nopeacotsitajari, iroorijite nopintsatacojiaquempi. ¹¹ Iroguenti noquempequeroquea imaica cameetsanijite aatoniji ochoocatitsi ompampiatantaquempaca iragavejajiacaji Satanashi, atsamajajiguiritari queroquea icota iriatimpa icocani isemajiacaji iramatavimatavivaecaji.

Icanqueri iriguenti agavejacaajiaqueri Quirishito

¹² Narejetsipojacagueti Toroashiqui nontsavetanteroniji Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica tsavetacoquerica Quirishito, choocajia icaramirincavaeque nintajianquitsica nontsavetantimojiaqueri, iriguenti nintacaajiaqueri Amajirote, oquejevetaca yashirejacotaquena Amajirote sotomorontsi. ¹³ Cotanquitsiquea naatimpa noshoshoguitevaeca teequea nontonquivojapojempari apitsaroventarite Tito, ariquea nocantajianajari choocajiatsica oraniqui noanaquequea Maseroniaqui.

¹⁴ Noshineventajiacariquea Aapani Irioshi, nocanqueriquea: “Ariotelesaa”, yagavejacaajiaquenatari nagavejajiaqueriniji maasano catsimatashitarica, notsipamajajiacaritari Quirishito, irootaquequea yagavejacaantajiaquenaca nontsavetacojiaqueriquea iriatimpa, nontsitacaguitejavaetanaqueroquea maasano quepatsi. ¹⁵ Aquempetacariquea casancajencaro. Iriraquea Aapani Irioshi ishineventajiacajiquea

yamenajiacajigueti atsavetacojiaqueriquea
 Quirishito atsavetantimojiaqueriquea
 irimeshijaqueca aisa aatoca imeshiajiti.
 16 Iiraquea aatoca imeshiajiti teequea
 irishineventavaquemparoji, yamenaquero
 quejetaca aajencatirogueti metojantatsica,
 cotanquitsiquea irirajia irimeshijaqueca
 ishineventajiavacaro, oquempetimotacari aajen-
 catirogueti oganijantatsica casancajencatatsica.
 Cotanquitsiquea ¿taampate agavejanquitsineca
 intsaromentacaajiaquempariquea itsipapae
 aatogueti irioquea agavejacaguiritsi Aapani
 Irioshi? 17 Choocajiarite icaramirincavaeque
 amatavijantajiatsica manaquea itsavetantamam-
 peajiacaroquea intati, inintajiaque iraantaji-
 aquemparo imentaquipae. Cotanquitsiquea
 naatimpajia teequea nonquempejiguempariji
 iriatimpajia, manatarite itigarancajiaquenaquea
 Aapani Irioshi nontsavetantajiaquero Iguen-
 quetsatsare. Itsaquequea iriatimpa arimajaca
 nocantamajaque teequea namataguempaji,
 iriguenti agavejacaajiaquena Quirishito.

3

*Irimeshijiqueriquea maasano tsaromentaji-
 aquemparineca Quirishito*

1 Oraquea nocantajiaquempigueti imaica,
 aricaca pamenajiaque naroguentica semetajatsi
 nocanquegueti cameetsatia nochoocavaejigui.
 Teequea ariquea nonquempejiguempaji
 imaica, aisa teequea noncoguitejacojiguempaji
 nontigarancacaantajiaquempiroquea paperi

itioncacojiquenagueti itsipa icantacojiaquena
 cameetsatia nochoocavaejigui. Ariquea
 oquempetaca aisa teequea nonintajigueji
 pintioncacojiaquenaquea aviatimpajia
 pintsavetacojiaquena nocomajamajiacagueti.
² Aviatimpajiatari piquejejiacaró paperi
 itioncajitaquenaca, itioncajitaqueca noshirequi,
 cotanquitsi itsajiaquero maasano, quejetaca
 yapatsajavantaquero maasano. ³ Manaquea
 piquejetacaró paperi itioncaqueca Quirishito.
 Teequea intioncacotenaji paperiqui, cotan-
 quitsiquea itigarancajiaquena notsavetan-
 timojiaquempigueti, ariquea Ishire Aapani
 Irioshi anijatsica icantashitatiajiaquempi, jero
 itsatantajiacaca maasano tee namatavijanteji.
 Teequea intioncacotantajitenaróji mapicotaqui,
 manaquea oquejetaca iroguenti itioncacojiquena
 pishirequi.

⁴ Notsamajajiaque nocantajiaquempigueti
 imaica teequea noncantashitempaji, yame-
 naquenatari Aapani Irioshi notampaticamaja-
 jiaqueroquea, iriguentitari agavejacaajiaquena
 Quirishito noquejetantajiacaca imaica. ⁵ Teequea
 noncanteji inchiquiojiquea nagavejajiaque
 naatimpajia nompeacaajiaquempa cameet-
 saripae, iriguentiquea agavejacaajiaquena
 Aapani Irioshi. ⁶ Yagavejacaajiaquenaquea
 ipeacaajiaquena tsavetantiroca iroaqueraro

paaquito.* Teenicate onquejetemparoji iroquetinica tioncanquitsica mapicotaqui, ocaticaquea iroaqueraro yamaqueroquea Ishire. Oratica tioncanquitsica, aatogueti inetsanajitiro aanaqueri camorecariqui. Cotanquitsiquea Ishire Aapani Irioshi yanijacaanti.

⁷ Coramani itioncajiaquenerigueti Aapani Irioshi ishiraerijia maasanopae ininqueca irinetsanajiaqueca iriatimpajia, iroguenti itioncancaro mapicota, iroompaquea yojocaqueneri Moishishini irajaianajeneri. Iroompaquea icoraquevetaja Moishishini ichoocajiaquegueti iriatimpajia tsirencashimpoquirerencavaetanaca icanca ivoroqui. Querocampate incohincoitaquempani iramenajivajerigueti, itsirencajiaipojaqueritari, cotanquitsiquea opeitanaja. Ocaticaquea ocatica itioncajiaquenerica Aapani Irioshi ishiraerijia iroguenti oquempetacaantajiaqueri maasano teeca irinetsanamajajigueroji, cotanquitsiquea oraquea yojocaquenerigueti Moishishini manaquea itsirencacaqueri. ⁸ Oraquea yojocavecanarigueti quempetacaantantatsica ariqueate itsirencashimpoquirerejacaavaequeri, iroompaqueate yonigaimojiacajica Ishire Aapani Irioshi ashirejiaqui caaviji anaavaequero

* **3:6** Oraquea paaquito iroguenti icantamajajitirica itsipa irinetsanamajajitenerica. Ocaticaquea iroaqueraro paaquito icantajiacajiquea Aapani Irioshi irishetacotajeri igovaeguishere maasano aventaventaquemparineca Meshiantatsica metojaventajiacajica. Ochoocaguetaquequea paaquitopae iroquetinica icanquerica Noeni, otsipa icanquerica Averaameni, otsipa icantajiaquerica ishiraerijia ichoocaquegueti Moishishini, otsipa icanquerica Taavini.

oganejencamajataca, ⁹ otsatacaajiacajitari yamenajiacaji Aapani Irioshi quempeca teeca ancovaeguishetimatempaji. Ocaticaquea ocatica caaviji anaaque oganejencamajataca, anaavaetaqueroquea yamenacaajiaquerica Aapani Irioshi ishiraerijia coramani yamajiaquenerigueti Moishishini itioncaqueca Aapani Irioshi quempetacaantajiaquerica maasano teeca irinetsanajigueroji. ¹⁰ Oganejencaveca itioncajiaquenerica otsatacaajiavecari quero icotani iriatimpa, cotanquitsiquea caaviji anaavaeque oganejencamajataca yonigaimojiacajica Ishire Aapani Irioshi imaica. ¹¹ Yojocavecanarigueti carapojatsineca itsirencashimpoquirerejacaavaevetacari, imaicampani ¿aatompate oganejencamajatatsi caaviji anaamajaque iroaqueraca coguitatsica? Anaavaequeroquea.

¹² Notsajiaque arimaja onquejequempa, irootaquequea notsavetantajiaquegueti nogu-isotoamajatantacaroca caarica nopashiventa-caantantaro. ¹³ Teequea nonquempejiguempariji Moishishini iticaacoquerogueti ivoro paañoqui aatoniji yamenajiguirotsi ishiraerijia ompeana-jempatajate otsirencashimpoquirerejanequi. ¹⁴ Manaquea oquejeveca oticaacagueti paaño, icocani ishiraerijia arejevaeca imaica yapat-sajavantavetacarogueti iroquetinica paaquito itioncanaqueca Moishishini tee intsatacoteroci, quempetaca opaañotacotaca. Tequerataquea impaañoorejacojiteneriji, iriguentitari Quirishito paañoorejacoquerone antsarovenquemparigueti, ironigaajiacajiro. ¹⁵ Yarejetacovaetaca imaica

yapatsajavantajiavecarogueti itioncanaqueca Moishishini teequea inquemajigueroji, quempetaca ipaañoshirentacoca. ¹⁶ Cotanquitsiquea taacagueti pitsocashitanajemparine Amajirote, impaañorejashirentacotajeri, inquemamajaquero. ¹⁷ Iriraqeua Amajirote iriotaque Ishire. Querica ichoocashirentajiaqueca Ishire Amajirote tecatsi omperaperaashirentajemparineca. ¹⁸ Ariquea oquejeveca ipaañorejacojicaji atsirencashimpoquirerejanaque itsirencanequi Amajirote, icantashitatanacajitari anquejetantaquemparica iriatimpa, yoganejencatacaanacaji oavaetanaque anquejemajatantanaquemparica. Irioquea quejetacaacaroca Ishire Amajirote.

4

Paavoro tampatica yoaquero itsavetantavaequerogueti Iguenquetsatsare Aapani Irioshi

¹ Ipintsatacojiaquena Aapani Irioshi inintacajiaiaquenaquea nontsavetantavaequero Iguenquetsatsare, irootaquequea pamenantajiaquenaca teeca noshimampojancajatempari, teeca novashiantimajigueroji. ² Teequea noshineventemparoji isenacashijigueta caca guipashiventantatsica. Teequea namatavitanteji, aisa teequea noncantashitatuemparoji Iguenquetsatsare Aapani Irioshi. Yamenajiaque-naqueate iriatimpa aisa maasano caquinteja notampaticatacotaquero nontsavetantirogueti iroomajaca. ³ Cotanquitsiquea arigueti omanaca Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica nontsavetantajiaqueca quempetaca ipashicapitsajitaqueri

iguenquejanequi quemajavetavacaroca, iriguentijia omanapitsajiaca irirajia peajianquitsineca. ⁴ Irraquea Satanashi icantajitica “irioshite quepatsiquitica” ishamponcajashirentajiaqueri maasano teeca iraventempariji Quirishito, aatonijite yagavejajiguitsi intsajiavaquero Quenquetsatsarensi Oganejencatatsica. Quejetacaquea tee irinejeroji tsirencari shiacaroca iroganejencare Quirishito quempemajatacarica Aapani Irioshi. ⁵ Teequea naatimpa tsavetantajatsineca, iriguenti notsavetantajiaque Jesoquirishito nocantajiaque iriguenti Imajirojiate maasano. Nantajiaqueneri Jesoshi jero nocantantajiacaca quempejiaca naroguentijia paajanire, inintacaquenatari namitacojiaquempi. ⁶ Irraquea Aapani Irioshi irioquea cantanquitsi: “Ontsirenquempaja pitsecamajavetanquitsica”, aisa irioquea tsirencashirentacotacaji antsatantajiaquemparoca quero ocotani iroganejencare Aapani Irioshi otsirencashimpoquirerencavaetanaca ivoroqui Jesoquirishito.

Quero icoqueroni itsaromentamajatacarigueti Jesoquirishito

⁷ Quempetacaquea itejitajirogueti cavorejatatsica oganejencaro chomopitoqui ipeacaantajitacaca quepatsi. Mana noquempejiacaro chomo teeca ovegaramajatempaji, cotanquitsiquea oraquea notsavetanqueca iroguenti oganejencamajaro. Teequea taaca opaji nagavejajiguempaji naatimpajia inchiquiojita, cotanquitsiquea yagavejacaamajaquenaquea

Aapani Irioshi notsavetantajiaquerigueti
 cameetsaniji intsatimentajiqueroniji teequea
 inchiquiojita nagavejashijiaquemparoji
 naatimpajia, iriguenti agavejacaajiaquenaqueate
 Aapani Irioshi. ⁸ Jero natsipevaevecaroqueate
 covaeguishetacaantatsica cotanquitsiquea
 teequea agavejajiguenaji, choocatirajana
 tsavetacotanatsinaqueate Quirishito. Aisa
 ochoocaveca oshequi noquenquejajiaqueca
 teeca notsavetemparoji quero noncoqueroni,
 cotanquitsiquea tee noshoshoguiteteji.
⁹ Yatsipetacaavaequenaquea caquinteja,
 cotanquitsiquea tee intsinampirejenaji Aapani
 Irioshi. Aisa yoncaracaravaevequena, cotanquit-
 siquea tee irimetojajiguenaji. ¹⁰ Querocagueti
 noanoaitaqueri icatsimacatsimavaetaque-
 naquea iquempetacaavaequena Jesoshi
 inintajiaque irimetojajiaquena, irootaquequea
 yamentajicaroca ariquea noquempejiacari
 natsipevaeagueti. Cotanquitsiquea iriatimpajia
 teequea iragavejajiguenaji, irootaquequea
 itsatantajitacaroca iriraquea Jesoshi icocani
 ichoocati, iriguenti agavejacaajiaquenaca.
¹¹ Naatimpajia anijajiajatsica, nocantacoguitani
 natsipevaejiaca icatsimajiaquenagueti,
 inintavecaquea irimetojajiaquename irooriji
 noguijatacomajaqueri Jesoshi. Noqueje-
 tantajiacaca cameetsaniji namenacaajia-
 queriniji maasano teequea inchiquiojita
 nagavejajigueji naatimpajia, irioquea
 agavejacaajiaquena Jesoshi notsinometojanequi.
¹² Notsavetantavaequerigueti iroovepojaca
 irimetojajiquename, cotanquitsiquea aviatim-

pajia piquemisantajiaqueri irootaquequea pinchoocatantajiajempaca pincoguitempani.

13 Chooça itioncacojiqueca ocanque: “Notsatajimpi naventanaquempi, irootaquequea noquenquetsatantacaca.”✧ Irootaquequea noquempetantajiacaca naatimpajia imaica, notsamajajiaquequea caaviji yagavejamajati Aapani Irioshi, jero nontsavetacotantajiacarica.

14 Naatimpajia notsamajajiaque iriraquea vochatajirica Amajirote Jesoshi imetojavetacagueti inquempetacaajiajenaquea naatimpajia aisa, irivochajiajena intsipatsipaitanajena jenoqui ichoocatigueti iriatimpa, intsipatacaantajiaji ironigaantajiapojajaji.

15 Aviguentijia natsipeventajiacaca cameetsaniji inchoocajiaqueniji incaramirincatimentanaqueniji incavintsajajiaqueca Aapani Irioshi, iroompaquea inchoocajiaque aisa incaramirincavaequequea cantajiaquerineca: “Arioteesaa”, ariqueate iramenajiqueriquea iriatimpa caaviji icavintsajamajatanti.

16 Irootaquequea noquempetantajiacaroca imaica teequea noshimampojancomajatempani. Manaquea natsancotsinojiavetanaca, cotanquitsiquea noshirejiaqui itampishishirentacajaitanajana maasano savincaguiteri, ijananeshirentacajaitanajana.

17 Notsajiaque ocatica capichajaniqui natsipevaejiavecaca imaica, taampina ompeanajempa. Ompampiatantanaquempaca noshinevaetantajempaca ontaniqui inquitequi oganejencavaetapojajempa, noncoguitempani

✧ 4:13 Sar. 116.10.

nonchoocajiapojaje, anaavaetajero maasano natsipevaevecaca. ¹⁸ Irootaquequea teeca nonintamajatantajiguemparoji yamenajigueticimaica, iroguentiquea nonintamajajiaji teeca iramenajiteji. Maasanotari yamenajigueticimaica taampina onteroncaguetanajempa, cotanquitsiquea oraqueate tequerataca iramenajiteji aatotari oteroncatsi, oncoguitempaniquea onchoocaguiteni.

5

Paavoro itsamajaque irimetojanajegueti iroanaje inquitequi

¹ Naatimpajia notsajiaque aricagueti irimetojajiquena oraquea notsinojia imaicatica avejancanajempa, mana onquempetaquemparoo isoveajitirogueti quitsaarentsivanco, cotanquitsiquea onchoocataje notsinojia otsipa impeacaajempaca Aapani Irioshi inquitequi, oncoguitempani onchoocaguiteni, aatoquea oquejetajarotsi quitsaarentsivanco ipeacaacaca caquinte. ² Ocaniquiquea ocaniqui quepatsiqui noshimampojancaevaeca natsipevaeca nonintantajiacaca incantashitatieajenaqueate Aapani Irioshi, onchoocaque notsinojia iroaqueraro, onquejetajemparoo tsovironaquimajaca inquitequitica. ³ Onquejetajemparoo aisa oitsaare noshire, nonquitsaatajempagueti aato nocajarashirentajitsi. ⁴ Oraqueate choocatirajanagueti ocaniqui quitsaarentsivancoqui noshimampojancaevaevetaqueate natsipevaeca, cotanquitsiquea teequeate

irooquea nonintajigueji irisoveajitero, iroguentiquea noninque nonchoocatantapojajemparo notsovironaquitemajaca inquitequitica. Aritarite choocatirajanagueti notsinoqui teequea nonintajigueji nometojajiaque avejancana-jempa notsinojia, iroguenti nonintajiaveca nojoquijipanajantero noanoaitanaque inquitequi onchooaque iroaqueraro notsinojia aatoca oteroncatsi. Ocaticaquea ocatica teequea onquishometojaneteji, cotanquitsiquea ontaniquiquea ontaniqui noncoguitempani nonchoocajia guiteni. ⁵ Iriraquea peacaajiacajica cameetsaniji anchoocajia guiteni, irio Aapani Irioshi. Iriotaquequea aisa tigarancajiacajirica Ishire, atsatantajiacaca irinetsanamajaquero maasano otsipapae icantaguequeca icanquegueti quero oncotaquempani oncoramanitapojajegueti.

⁶ Irootaquequea imaica nocantacoguitani notampishishirentanaque. Notsajiaque choocatirajana nochoocajiaquegueti ocaniqui notsinojiaqui tequeratamajaca nonconoamajatempariji Amajirote. ⁷ Imaica tequerata namenajia vetempariji cotanquitsiquea notsajiaque oncoramanitapojajegueti namenajiaqueri, noquemisantajiaqueri icanquegueti irajaianaquenaquea iriatimpaqui. ⁸ Irootaquequea teequea nontsaroacajaiguemparoji nometojane, caaviji anaaque oganejenca nojocanajero notsino noanoaitanaque ontaniqui jenoqui nonconoamajapojajempari Amajirote. ⁹ Irootaquequea nonintamajajiaquequea nantajiaque inintaguetica iriatimpa cameetsaniji

noshinetacaajiaquemparinijite, arigueti
 choocatirajanagueti notsinoqui ocaniqui
 quepatsiqui irooca noanoaitanaque ontaniqui
 jenoqui nonintajiaque nonquempejiaque-
 mpaquea imaica. ¹⁰ Iriraquea Quirishito
 yamenamajataqueroquea maasanopae taaca
 opaji antajiaqueca tequerataca ametojajigueji,
 jero oncoramanitapojajeguete arejetapojaj-
 jempaguete incapiocantajiajajica maasanojia,
 ancatintiitimojiaqueri imajirontamentoqui
 incantajiacaji taaca ontampaticajiacaji maasano,
 intsitacajiacaji.

*Aapani Irioshi yamenajiacaji quempetaca teeca
 ancovaeguishetimatempaji*

¹¹ Nocantacoguitani notsaroacaamajajiacari
 Amajirote irootaquequea nopanquena-
 panquenaguitarini maasano caquinteja
 nontsaroventacaajiaquempari. Iriraquea
 Aapani Irioshi itsamajatiro arimajaca
 nocomajamajajiacaja notsavetantimojiaquem-
 piguete teequea namatavijiguempiji. Imaica
 nonintajiaque pintsajiaque aviatimpajia
 aisa. ¹² Oraqueate nocantajiaque imaica
 teequeate nonintajigueji naatimpajia
 semetacojiajatsine noncantajiaquequea
 noganejencare nocojiaca nantajiaqueneriquea
 Amajirote, manaquea noncantajiaquempiquea
 aatoniji pipashiventacaajiganatsija, manaquea
 pishineventajiaquenaquea cameetsaniji
 pagavejajiaqueniji pimativicacajiaqueri
 irirajia cantimanajianaca. Iriatimpajia
 isemejiaque, cotanquitsiquea manaquea

itsaromentamampeajiaca intati. ¹³ Oraqueate yamenajiaquenaguete iriatimpajia manaquea noshoncacojiaca, teequea noshoncacojiguempaji, iroguenti nantajiaguitinirini Aapani Irioshi noshinetacaajiaquemparinijite. Oraqueate notsatacaamajajiaquempiguete aviguentijia noquenquejacojiaqueca cameetsaniji pintsaromentamajajianaquemparinijite Aapani Irioshi. ¹⁴ Ipintsamajajiaquenaquea Quirishito icavintsajamajajiaquenaquea, irootaquequea tigarancavaquenaca. Oraqueate imetojaventajiacajiguete Quirishito quempetaca aricaca ametojajiaque aatimpajia. ¹⁵ Imetojaventajiacaji maasano cameetsaniji imaica aatimpajia yanijashirentacaajiaqueca aato asavicaventajiajiro anintajiaqueca, iroguenti asavicaventajiaque inintaguetica iriatimpa metojaventajiacajica ariquea ipochatanaji. ¹⁶ Irootaquequea teeca namenantajiguemparica itsipajia quejetaca yamenajiaqueri teeca intsaromentpariji Aapani Irioshi, teequea irooquea noshineventimentpariji aricaca yanaajencavaevetaca irooca tee. Ariquea noquempetacaajiavecari Quirishito coramani manaquea namenajiavecari tee iriomajateji, cotanquitsiquea teequea nonquempetajempaji imaica. ¹⁷ Irootaquequea noncantantajiaquem-pica imaica iriraquea tsipashirentacarica Quirishito imaica, iroaquerashiretanaji icantanaja. Teequea inquempetajempaji coramani, icantashitatianajatari, maasano iroaqueratimotanajiritari.

¹⁸ Iriotaquequea quempequeroa Aapani

Irioshi imaica. Itigarancaqueri Quirishito iraa-
 jiavajajinijite, yovetsinantantajiajajica. Imaica
 inintacaajiaquenaquea nontsavetantimojiana-
 queri maasano irovetsinantantajiajemparica.
¹⁹ Itigarancaqueriquea Quirishito coramani
 acaniqui quepatsiqui irovetsinantajiaqueriniji
 quepatsiquitica cameetsaniji iramenajiaqueriniji
 quempeca teeca incovaeguishetimatempaji.
 Imaica inintacaajiaquenaquea naatimpajia
 nontsavetantero quenquetsatsarentsi
 vetsinantantatsica. ²⁰ Irootaquequea imaica
 itigaranquimenquenaca Quirishito noncan-
 tajiaquempi inintacaquempica. Manaquea
 nonquenquetsatacaajiaquempi quempeca irioca
 cantanquitsica Aapani Irioshi. Intsishiatsi
 ininque Quirishito pivetsinantajiajerija Aapani
 Irioshi. ²¹ Iriraquea Quirishito teequea
 incovaeguishetimatempaji, cotanquitsiquea
 icatsimatimenqueri Aapani Irioshi agov-
 aeguisherija, iquempetacaacari covaeguisher
 cameetsaniji irimetojaventajiacajiniji aatimpajia.
 Ariquea iquempetaquero imaica Aapani
 Irioshi cameetsaniji aventaventaiquempariniji
 Quirishito iramenajiacajiniji Aapani Irioshi
 quempeca teeca ancovaeguishetimatempaji.

6

¹ Naroguentija amitacojiaquempica,
 irootaquequea noncantantajiaquempica imaica,
 shoshoh pitsaromentamampeajisijate intati,
 pipomatsajiguirotsijate icavintsajacotaquem-
 pigueti Aapani Irioshi. ² Icanquetari:

“Oraquea aapojacagueti savincaguiteri ocameet-satantanacaca nonquemaquempi, noquemaquempiquea.

Aapojacagueti savincaguiteri naantavajimpica, ariquea nocavintsajitsitimpiquea.”[☆]

Imaicaquea imaica jac aapojaca ocameetsatantanacaca inquemaquempiquea, imaicaquea aapojaca iraantavajempica.

³ Teequea nantajigueji taaca opajita intivashirentajitaquempaca aatonijite icantaguishetacojigana nontsavetantajiaquegueti.

⁴ Maasanopae taaca opaji nantajigui manaquea nocomajamajaqueate cameetsaniji nonigaajiaquempariniji maasano arimajaca naroguentijia inintacaajiaqueca Aapani Irioshi nontsavetantavaetaqueroquea Iguenquetsatsare. Manaquea natsiperejaguitaroni taaca opajitapae coraquetashijiaquenaca: yatsipetacajitaquenaquea, oconoaca nocoguitejacovaejiaca, natsipevaecaquea.

⁵ Itavatavaavaejiaquenaquea catsimajiaquenaca, oconoacaquea manaquea isantanatacojitaquenaqueate. Ochooqueue manaquea itiavaejiapojana icatsimajiaquenagueti.

Nantajiaque oshequi, otiavaetanaquenaquea pochoquirentsi manaquea aisa aajivetaquenaqueate notase.

⁶ Cotanquitsiquea nococaniquea nocomajamajajaca, aisa notsamajajiaque iroomajatatsica. Natsipetacovaecari catsimajiaquenaca, aisa nocavintsajamajajiaqueriquea maasano, ichoocashirentajiaquenatari Ishire Aapani Irioshi yagavejacaajiaquenaqueate. Arimajaca

[☆] 6:2 Is. 49.8.

nopintsatantamajajiaca. ⁷ Nocantacoguitani taaca nocantajiaque arimajaca notampaticamajaqueroquea teequea namataajiguempaji. Aisa icocani yagavejacaajiaquenaqueate Aapani Irioshi. Oquejevetaca nashimirintajiaca, najiricaquero nogotsirote notincamijempequiqui aisa noguishorite najampatequi aatoniji taaca quempevaetacagana. ⁸ Oconoacaquea ishineventajitaquenaquea, oconoacaquea manaquea inintajitaque iroguipashiventajitaquena. Oconoacaquea icantaguishetacojitaquenaquea, oconoacaquea itsavetacojitaquena cameetsa. Oconoacaqueate aisa manaquea icantashijitaquenaquea: “Iriguentijia amataatsica”, cotanquitsiquea nocantacoguitani notampaticamajataqueroquea teequea namatavijanteji. ⁹ Oconoacaquea ariqueate icantashijitaquenaquea: “Tee intsajiteriji”, cotanquitsiquea maasano notsavetantimojiaqueca itsamajajiaquena quero nocojigani. Nococani nopajiavecaroquea nometojane, cotanquitsiquea choocatatsitirajana nochoocajiaji. Itavatavaajivetaquena, cotanquitsiquea tee irimetojajitenaji. ¹⁰ Noshimampojancajiaveca, cotanquitsiquea nococani noshinevaeca. Teequea nashintajiavetempaji, cotanquitsiquea quempeca iroguentica naajarantacaajiacari itsipapae icaramirincavaeque, irooriji nopaguenquejanequeri. Teequea taaca opaji nashintajiguempaji naatimpajia, cotanquitsiquea Aapani Irioshi icavintsajamajaquenaquea, jero quempetaca naroguentica ashintajigaroca maasano.

11 Corintojiaquitica, nocamanquempiquea maasanopae, teequea taaca opaji nontsititimateji, nopintsamajajiaquempi. 12 Teequea nomashitsatapitsatimojiguempiroji pintsatagantsi nopintsajiaquempigueti, aviguentijia quejejianquitsi, tee pimpintsamajajianaquenaji naatimpajia. 13 Imaica noncantajiaquempi quempeca aviroca nirijanijiate. Nonintajiaque pimpintsamajajiaquenaquea, pinquempejiaquenaquea naatimpajia nopintsamajajiaquempi.

Aatimpajia aroguentijia itsovironaquite Aapani Irioshi

14 Quejetaca irira ashintarica caapironcaari aato itsipatacaantari tampishitatsica aisa teeca intampishiteji titonquirontsiqui ishiguitiqui, ari pinquejejiaquempa aato pitsipamajajigari caarica tsaromentari Aapani Irioshi, teequea ariquea pinquejetavacaajiguempaji. Iriaquea comajamajajiatsica ¿arimpate iragavejajiaque intsipatsipaitaquempari savicaventajiguiroca covaeguisherentsi inquemavacaajiaquempa? ¡Aatotarite yagavejitsi! ¿Arimpate agavejaque tsirencari onconoaquemparo pitsecari? 15 Quempeca Quirishito ¿arimpate iragavejaque inconoquempari Veriari* inquemavacaajiaquempa? ¡Aatoquea yagavejitsi! Ariquea iquempetaca aisa tsaromentajatsica ¿arimpate iragavejaque intsipatsipaitaquempari caarica tsaromentatsi

* **6:15** Veriari. Jero otsipa ivajiro imajirote ampatsinipae, icantajitiri aisa Satanashi. (Iguenquetsatsarequi quimajareri itioncajiquero Belial ocaniqui.)

inquemavacaajiaquempauea? ¡Aatotarite
yagavejitsi! ¹⁶ Oraquea iteemporote Aapani
Irioshi, ¿arimpate ocameetsataque inchoocatan-
tajiguemparo ipeajitica irioshivijirentsi intati?
¡Aatotarite ocameetsati! Aatimpajia aroguentijia
iteemporote Aapani Irioshi anijaguitatsica.✠
Icanque Aapani Irioshi:

“Nonchoocatimojiaqueri nontsipatsipaitaquem-
pari;
iriatimpajia impeaquenaquea Irioshite
intsaromentajiaquempaca,
naatimpa nashintajiaquempari.”✠

¹⁷ Irootaquequea icantantacaca aisa Amajirote
Irioshi:

“Pintsinampirejajianajerija pisotoapitsapanajan-
teri,
pomporoguijashijianajempajate.
Aato pantajiguero covaeguisherentsi.
Pinquempejiaquempaguete imaica naatimpa
noshineventajiaquempai.”✠

¹⁸ “Ariqueate nompeaquempauea Piri,
nompejiaquempiquea nirijanijiate aisa orijani-
jia.

Ariqueate icanque imaica Amajirote Agavejama-
jatatsica.”✠

7

¹ Imaica, nopintsajiacaca, atsajiaquero ocatica
icanqueca Aapani Irioshi irinetsanaqueca,
iintsijate ampishoncamajajianaqueroquea
maasanopae covaeguisherentsipae irooca

✠ **6:16** 1 Co. 3.16; 6.19. ✠ **6:16** Irev. 26.12; Jer. 32.38; Esq. 37.27.

✠ **6:17** Is. 52.11. ✠ **6:18** 2 Sam. 7.14; 1 Crn. 17.13.

aquenquejaguishejiaqueca irooca apea-
caaguishejiacaca, maasanopae covaeguisheta-
queroneca atsino irooca ashire, manaquea
antsaroacaajiaquemparija Aapani Irioshi anco-
majamajajianaquempa, isaancashirencajitarite.

Paavoro ishineventajiacariquea Corintoquitica

² ¡Pishinetacaamajatenaja pimpintsama-
jajiaquenajate! Naatimpajia teequea
quericaca noncotimajigueriji, teequea querica
noncovaeguishetacaimatempaji, aisa teequea
querica namatavijimajigueji. ³ Teequea
irooquea nontionquimentajiguempiji noncan-
tajiaquempiquea pipeacaaguishejiacarogueti
covaeguisherentsi. Nocantajiaquempiquea
coramani nopintsamajajiaquempiquea oshequi.
Notsajiaque ancoquempani antsipatavacaaji-
aquempaqueea choocatirajajiajigueti irooca ame-
tojajianajegueti ancoquempaniquea antsipatava-
caajiaquempaqueea. ⁴ Notsamajajiaquequeea
piquemisantajiaquenaqueea jero noshineven-
tantajiaquempica. Natsipevaevetacaqueate
cotanquitsiquea nocantacoguitani noshinevaeca,
aviguentijiaqueea shinetacaajiaquena.

⁵ Irooquea narejejiacagueti Maseroniaqui
teequea nomagoremagorejiteji, ichoocajiaque
icaramirincajiaque catsimajiaquenaca teeca
intsaromentajiguempariji Quirishito. Aisa
noshoshoguitejiaca nocanca notsaroganeguin-
tavaetanaquequeea. ⁶ Cotanquitsiquea Aapani
Irioshi ishinetacaantatarite ishimampo-
jancajitagueti, ishinetacaajiaquenaqueea
namenajjavajirigueti icoraquetaji Tito.

7 Teequea aparo noshinejiaquempaji
 namenajivajirigueti, manaquea aisa
 icamantajiapojana pishinetacaajiacari iriatimpa,
 aisa pinintajigui pamenajiajena, pishimampo-
 jancacovaejiacarouea notioncajiaquempica
 coramani pishoshoguitementajiaqueroquea
 pinintajiaque pinetsanamajajiaqueroquea
 maasanopae nocantajiaquempica cameetsaniji
 pishinetacajiajenaniji. Iroompaquea
 irooqueea noquemavaquitiguiquea noshinema-
 jatanacaquea nocanca.

8 Coramani notioncajiaquempiquea
 noshimampojancaajiaquempiquea, ariqueea
 noquemacojiaquempigueti noshimam-
 pojanquitsitanacaqueate naatimpa aisa.
 Cotanquitsiquea teequea oncantacoguitempani
 noshimampojancaaguitempani, ariqueeate
 piquempejiaca aviatimpajia teequea pincan-
 tacoguitempani pishimampojancaaguitempani.

9 Imaica shinevaetajana. Teequea irooqueea
 noshineventempaji pishimampojancajiaagueti,
 iroguenti noshinevenca namenaquequea
 pishimampojancaevaetanacagueti pamenaji-
 aquegueti pipeacaaguishejiacaro covaeguisher-
 entsipae, iroompaquea picantashitatijaianaja.
 Oraqueate piquempejiacagueti imaica
 picantashitatijaianacagueti manaquea pishine-
 tacaajiacari Aapani Irioshi. Irootaquequea
 noshinevaetantanacaca namenaquequea
 teequea ariqueea novashiantacaajiguempiroji
 pitsaromentajiacarigueti.

10 Oraquea
 shimampojancaarentsi inintica Aapani Irioshi
 irooqueea ashimampojancacotaquemparogueti

aguempevaere avashiantanajero cameetsaniji
 irishetacojiacajinijite iraaajiavajaji aatoniji
 apejaiga. Oraticaquea shimampoancarentsi
 aato aquenquejacotiro: “Aatomesano
 noshimampoancame.” Cotanquitsiquea irishi-
 mampoancashitanaquempagueti intati irirajia
 teeca intsaromentpariji Aapani Irioshi, mana
 irimetojashirentanaque. ¹¹ Aviatimpajia arimaja
 ishimampoancacaajiguimpi Aapani Irioshi
 yamenajiaquempigueti pipeacaaguishevae-
 caroquea covaeguisherentsipae, iroompaquea
 pinintamajajiaque pintsaromentajianaquempari
 pincomajamajajianaquempa, osemajen-
 catacaajianaquempi pamaqueroqueti
 ipeacaaguishejicaca, aisa pitsarajianaque.
 Iroompaquea pinintamajajiaquequea noanaque
 nontsipatsipaitaquempi, cotanquitsiquea
 iroquetitaquea pinintamajatanaquequea
 pintampaticamajajiaqueroquea nocantaji-
 aquempica. Imaicaquea imaica pinetsanama-
 jatanaqueeroquea maasanopae, tee anejeroji
 querocampate incatsimatimentajiaquempica
 Aapani Irioshi, jac comajamajajiaquem-
 piquea. ¹² Oraqueate notioncajiaquempica
 teequea aparo nonquenquejajigueriji irira
 peacaaguishetanquitsica covaeguisherentsipae,
 iriguentica aisa ishimampoancacaacaca.
 Aviguenti noquenquejajiaque aisa noninquequea
 pintsamajajiaque yamenaquempitari Aapani

Irioshi arimajacaca pipintsamajajiaquenaquea.*

13 Imaica noquemacojiaquempiquea piquempejiaquerogueti imaica pishineventajiaquena, irooquea shinetacaajiaquenaquea, cotanquitsiquea caaviji noshinevaetanaca namenajivajirigueti Tito cameetsa icoraquetaji ishinevaetapoja, aviguentijiaquea shinetacaajiacari, paajiavaqueri cameetsa pinetsanajiavaqueriquea. 14 Oraquea tequeratagueti nontigaranqueriji Tito oraniqui aviatimpajiaqui nocanqueri: “Noshineventajiacari tsaromentajatsica Corintojiaquitica, notsaque cameetsa irajivajempiquea.” Ariquea imaica yamenajiaquempigueti itsaque arimajaca nocamanquerica teequea namatavijeriji, manaquea noquempejiaquempi aviatimpajia teequea namatavitempiji. 15 Imaicaquea imaica iriatimpa caaviji ipintsajiaquempi, yamenaquequea piquemisantamajajiaqueriquea taaca opaji icantajiaquempica, aisa paajiavaqueri cameetsa, pishineventajiavacari. 16 Naatimpa aisa noshineventajiaquempi oshequi notsaque pinintajiaque pincoquempani pisavicaventajiaquero inintaguetica Aapani Irioshi.

8

Icavintsajantajiaque Maseroniaquitica

* 7:12 Ochoocataquetari otsipa paperi iguenquetsatsarequi guiriego ocanti ocaniqui: “pintsamajajiaque yamenaquenatari Aapani Irioshi arimajacaca nopintsamajajiaquempi.”

¹ Imaica, napitsaromentarijiate, noninque noncamanquempiquea quero icocani Aapani Irioshi icavintsajajiaquerigueti tsaromentarijatsica capiocaguetanquitsica guinteninintsipaequi Maseroniaqui, jero ariquea iquempejiaca iriatimpajia ipintsatantajia. ² Yatsipejiavecaquea iquemisantajiaquegueti, cotanquitsiquea ishinejiaca icanca. Teequea irashintajia vetempaji cotanquitsiquea icavintsajantajiaque quempeca iroguentica yashintajia. ³ Namenaquequea naatimpa manaquea yaagarantajiaquequea imentaquitsitepae itigarancacaantajiaqueneri irapitsaromentarijiate coguitejacovaetanquitsica. Teequea irioqueate iraagarantajigueji choocagarantajatsica ichoocataji teeca incoguitejacotempariji, yaagarantajiaque aisa icoguitejacovetacaca iriatimpajia. ⁴ Iroompaquea inchiquiojita icantacantajiaquenaquea inintajiaquegueti inquejejianaquempauea iriatimpajia incavintsajajiaqueri irapitsaromentarijiate guintenijiatsica Jerosarequi. ⁵ Cotanquitsiquea teequea aparo irinintajigue incavintsajajigueriji irojocagarantajiaqueneri imentaqui, manaquea inintamajajiaque irantajiaque taaca opaji ininque Aapani Irioshi, aisa inintamajajiaque iramitacojiaquenaquea naatimpajia aisa, irootaquequea ininque Aapani Irioshi. Yanaitsipojanaroquea noquenquejajia vetacaca. ⁶ Jero noquenquetsatacanarica Tito iroanaquequeate oraniqui iramijajati tempi paagarantajiaje itsipa pimentaquitsitepae pintigarancajajenerija papitsaromentarijiate pinetsanajajerojate pipariajia vetanacaca

coramani icantajiaquitimpica yoaquitigueti yamenajiaquitimpigueti. ⁷ Aviatimpajia caaviji picojiaca, caaviji pitsamajiaque inetsanamajaqueroquea Aapani Irioshi maasanopae icantaguetica. Pitsamajajigui pitsavetantajiaquerogueti Iguenquetsatsare Aapani Irioshi, aisa pitsamajiaqueroquea queroca ocanque. Pishineventamajacaroquea pantavaequenerigueti Amajirote, manaquea aisa pipintsamajiaquenaquea. Imaica noninque aisa pinetsanamajaquero ocatica pincavintsajantegueti pojocashigueta canarigueti itsipapae.*

⁸ Cotanquitsiquea teequea noncantajiguempiji: “Intsijate pinetsanamajiaqueroja.” Manaquea noninque nonquenquejacaajiaquempiroquea quero icojiacani icavintsajantajiaquegueti itsipa papitsaromentarijiate pinquejetantajianaquemparica aviatimpajia, irootarite intsamajatantajitanaquemparoca arimajaca pipintsatantajianaca. ⁹ Pitsajiaquequea icavintsajamajaquempiquea Amajirote Jesoquirishito. Yashintamajavetacaroquea iriatimpa maasano coramani, cotanquitsiquea yojocapanajantiro iquempetacotapojacari teeca irashintimatempaji cameetsaniji incavintsajajiaquempiniji aviatimpajia, inquempetacajajiaquempiniji ashintavaejiatsica.

¹⁰ Imaica namenaque cameetsa pinetsana-

* **8:7** Pamenero 1 Co. 16.3. Icantajiaque Corintoquitica inintajiaque impintsatacojiaquempari irapitsaromentarijiate Jerosarequitica iraagarantajiaqueneri imentaquitsitepae intigarancajiaqueneri.

jiaqueroquea pipariajianacaca coramani
 cameetsaniji pishinejiaquempaniji, aviguen-
 tijiaquea nintajianquitsica iroaqueragueti
 paagarantajiajeneri pimentaquitsite, iroom-
 paquea ariquea pipariajianacaroquea. ¹¹ Imaica
 pincoquempanija paagarantajiaquenerija pinet-
 sanajiaqueroquea pipariajianacaca aviatimpajia
 iroaqueragueti, pishineventajiacarotari.
 Inchiquiojjate pinquenquejajiaqueroquea
 aviatimpajia querocaca pagavejajiaque
 paagarantajiaque. ¹² Arimajacagueti netsana
 pinintamajajiaque pojocantajiaquequea,
 irishineventajiaquempiquea Aapani Irioshi
 querocaca pojocantajiaque. Irraquea
 ashintamajatanquitsica irojocantaquequea
 oshequi. Irraquea teemajaca irashintempaji
 capichajaniqui irojocantaque, teequea incanteji
 Aapani Irioshi pojocantajiaquequea teeca
 pashintempaji.

¹³ Teequea ariquea noncantajiguempiji
 pincavintsajajiaquerijate itsipapae papit-
 saruventarijiate cameetsaniji onchoocaquenijite
 icoguitejacojiacaca iriatimpajia ariquea
 aviatimpajiaquea atsipejianquitsineca pinco-
 guitejacovaeguitepani. ¹⁴ Iroguenti noninque
 pinquempetavacaajiaquempauea. Imaicaquea
 imaica aviatimpajia pashintajiacca jero
 picavintsajantajiacarica papitsaruventarijiate,
 cotanquitsiquea iroompauea ariqueate
 avirogueti coguitejacojianquitsineca irioqueate
 cavintsajajiajempineca. Pinquempejiaquem-
 pagueti imaica ariquea iroguenti manauea
 pinquejetavacajiaquempa. ¹⁵ Otioncacatarite:

“Irraquea aamajatanquitsica teequea
 onchoocatajeji choocatajatsica. Ariquea
 iquempetaca aanquitsica capichajaniqui teequea
 interoncacotempaji.”✧

Iroajate Tito iramenajiajateri

¹⁶ Noshinevencari Aapani Irioshi name-
 naquequea iquenquejacaqueriquea Tito
 iquenquejacojiaquempi iquempetaquenaquea
 naatimpa noquenquejacojiaquempigueti.

¹⁷ Jero ishinevaetantacaca nocanquerigueti
 nonintaveca iroajateja iramenajiaquempi,
 irootaquequea inintamajaque iriatimpa.

¹⁸ Nontigarancajiaqueri aisa itsipa papit-
 saroveritarite intsipatanaquempaca. Ishin-
 eventamajajiacari maasano tsaroveritajatsica
 capiocapinijiatsica, icamantacojiaqueriquea
 yamenajiaqueriquea caaviji itampishiventa-
 majaquero Quenquetsatsarentsi Oganejen-
 catatsica.

¹⁹ Cotanquitsiquea teequea aparo
 onchoocateji ocatita, inintacaajiaqueriquea
 aisa nontsipatanajempari oncoramanitapoja-
 jegueti naajianaquenerigueti imentaquipae
 pojocashijiaquenemparica coguitejacojian-
 quitsica. Ariquea nonquempejiaquempaqueea
 imaica cameetsaniji iramenajitaqueriniji
 Amajirote caaviji icavintsajantavaeti ariquea
 irishineventajitaquempari, aisa cameetsaniji
 iramenajitaqueroja arimajaca nonintajiaque
 naatimpajia noncavintsajajiaqueriquea
 apitsaroveritarijiate. ²⁰ Noshinevaeca

✧ **8:15** Eeq. 16.18.

intsipatsipaitanaquenaquea aatoniji ican-
taguishetacotimentanaritsi imentaqui iriraquea
aagarantajiaquerica. ²¹ Teequea aparo
nonintajigueji iramenajiaquenaqueate Amajirote
nocomajamajaca, iroguentiquea nonintajiaque
intsamajajiaque caquinteja aisa.

²² Imaica nontigarancaqueri aisa itsipa
apitsaroveritarite intsipatsipaitanaquempari,
namenamajajiaqueriquea iriguenti caavijica
itsaroveritamajatari Aapani Irioshi. Aisa
nocamantaqueri caaviji pinintajiaque
pincavintsajajiaqueri papitsaroveritarijiate,
irootaquequea inintantacaca iroaquite
oraniqui iramenajiaquitempi. ²³ Iricatica
Tito, iriguenti notsipamajare nantinirigueti
Quirishito noconoajiaquempigueti. Irirajia
apitsaroveritarijiate intsipatsipaitanaquempaca
iriguenti itigarancajiaqueca tsaroveratajatsica
capiocapinijatsica guinteninintsipaequi.
Iriatimpajia caaviji itsaroveritamajatariquea
Quirishito. ²⁴ Irootaquequea noncantantaji-
aquempica imaica netsanaja paamajajiavaqueri
cameetsaniji intsajiaqueniji maasano
tsaroveratajatsica capiocapinijatsica arimaja no-
tampaticamajaqueroquea nocantajiaquerigueti
caaviji pipintsamajatantaca.

9

*Incapiocajiaqueri imentaquitsite intigaranca-
caantajiaqueneri irapitsaroveritarijiate*

¹ Nocantajiavequempi imaica cotanquitsiquea
notsaque teequea pincoguimentacojiguemparoji

nontioncajiaquempiquea noncantajiaquempi
 paagarantajiaquenerijate pimentaquitsitepae
 papitsaroventarijiate. ² Notsamajaque caaviji
 picavintsajantajiaque. Nocantantajiacarica apit-
 saruventarijiate Maseroniaquitica pinintamajaji-
 aquequea aviatimpajia guintenijiatsica Acayaqui
 paagarantajiaqueneriquea pimentaquitsitepae
 Jerosarequitica, pipariavaetanacaroquea
 otsipaniqui ajagantsiniqui. Oraqueate
 iquemajiaquegueti iriatimpajia ariqueate
 inintagarantajiaque inquempejiaquempiquea
 aviatimpajia iraagarantajiaqueneriquea
 iriatimpajia aisa. ³ Irootaquequea imaica non-
 tigarancantajiaquemparica apitsaroventarijiate
 iramijiaquempiquea paagarantajiaquerigueti
 aatoniji manaquea intati noncamanqueri
 Maseroniaquitica pinetsanajiaqueroquea
 maasanopae. ⁴ Noncoraquequetaquetarite
 namenajiaquempiquea aricaquea nontsi-
 pagarantajiaquempari Maseroniaquitica.
 Oraqueate noncoraquecoraqueivequempagueti
 arigueti namenajiapojempiquea teequea pinet-
 sanamajajigueroji nocantajiaquerica, manaquea
 ovashiventajavaetanaquenaquea, ariqueate
 pinquempejiaquempauea aviatimpajia ovashiv-
 entajavaetanaquempiquea. Iroompaquea
 noncanque: “Arimpate nocanque irinetsana-
 jiquerojate maasanopae.” ⁵ Irootaquequea
 namentacaca aricaquea cameetsaca
 nontigarancajiaqueri iriatimpajia apitsaroven-
 tarijiate iriquetitaquea oahoaitanquitsineca
 iramenajiaquempiquea iramijiaquitempi
 paagarantajiaquerigueti pimentaquitsitepae

pinetsanamajajiaqueroquea picantajiaqueca
 coramani. Pinquempejiaquempagueti imaica
 intsajiqueroquea inchiqiuojita aviatimpajia
 pinintajiaque pincavintsajantajiaquequea,
 teequea naatimpajia cantajiguempironeca.

⁶ Iintsija pinquenquejajiguerojate ocatica:
 Querica vintyacatsica capichajaniqui,
 capichajaniqui iraaaje.

Iiraquea vintyacamajatatsica,
 oncarapiovaetanaquequea iraaaje.

⁷ Inchiqiuojiquea pamenajiaquempa aviatim-
 pajia querocaca incarajigueni pimentaquitsite
 pinintajiaque pojocagarantashitantempa,
 irooquea pojocantajigue; cotanquitsiquea aatoja
 picatsimajencatacojiguiritsijate pojocantajiaque-
 gueti. Aisa aatoja irooquea pojocantantajiga
 pamenajiaquegueti incantajitaquempi:
 “Pojocantetsija.” Iiraquea Aapani Irioshi
 iriguenti shinevenca shinevencaroca irojocan-
 tavaetaquequeate. ⁸ Yagavejaquequea Aapani
 Irioshi incavintsajamajajiaquempi cameetsaniji
 pagavejajiaqueniji pincantacoguitempani
 pincavintsajantajiaque aviatimpajia aisa.
 Irioquea oshequiajempirone pincoguiteja-
 cojiaquempaca onchoocatantaquempaca
 otsipa cameetsaniji pojocagarantajiaqueneri
 coguitejacovaetanquitsica. ⁹ Otioncatari:

“Ipintsatacotacari coguitejacovaetanquitsica yo-
 jocaguetaqueneri;
 itampaticamajataquero yoaquero, ariquea incan-
 tacoguitempani.”

¹⁰ Iiraquea Aapani Irioshi iriotaquequea
 jocaqueneri vintyacatsica oitsoqui aisa

ishecaguetacaca, ariquea inquempetacaaquem-
 piroquea aviatimpajia aisa, iroshequiaqueroquea
 pashi pincavintsajacomajatantanaquemparica
 itsipajia. ¹¹ Arimajaca iramitacoguetaquem-
 piquea Aapani Irioshi onchoocamajaqueniji
 cantashitatiaguetatsica cameetsaniji pagave-
 jajiaqueniji pincoguitepani pincavintsajan-
 tajaque. Oraqueate arejetapojaquempagueti
 naajianajenerigueti paagarantajiaquenerica
 papitsaromentarijiate irishineventamajajitake-
 mpariquea Aapani Irioshi incantajiaque caaviji
 ipintsamajatantaca. ¹² Aritarite pojocantajia-
 canarica, teequea mana pojocajigueneri intati
 icoguitejacojiacaca igomajamajarejia Aapani
 Irioshi, irooquea onquenantanaquempaca
 aisa incantantajiaquemparica: “Arioteesa,
 Aapani.” ¹³ Ariqueate iramenajiaquegueti
 pintigarancacaantajiaqueneri pimentaquitsite
 intsajiaque teequea pimashitsajiguempaji
 manaquea pipintsajiacariquea iriatimpajia
 aisa maasano tsaromentajiatatsica, ariquea
 irishineventajiaquempariquea Aapani Irioshi
 iramenajiaquetari tee pincantashijiguempaji
 intati: “Noquemisantaquero Quenquetsat-
 sarensi Oganejencatatsica tsavetantaquerica
 Quirishito”, iroguentiquea iramenajiaque
 arimaja pitsaromentamajajiacari Quirishito
 pinetsanamajaqueroquea icanqueca.
¹⁴ Ariqueate iramanacoventajiaquempiquea
 impintsamajajiaquempi iramenajiaquem-
 pigueti picavintsajajiaqueri, iriguentitari
 chagashirentajiaquempiquea Aapani Irioshi
 piquempetantajiacaroca imaica. ¹⁵ ¡Jaameshiatsi

ashineventajianaquemparija Aapani Irioshi,
 ancantajiaqueri: “Arioteesa”, caavijitari
 ipintsamajatantaca!

10

*Icanque Paavoro iriguenti tigarancaqueri
 Quirishito*

¹ Imaica naatimpa Paavoro noncantajiaque-
 mpigueti nonintacotaquempica, noninquequea
 nonquejetaquempari Quirishito yatsipetacovae-
 tagueti icavintsajantigueti. Icantacojivetaquena
 notsaroanaque nochoocatimojiaquempiqueti,
 cotanquitsi nochoocaquegueti osamani
 notampishivetaca.

² Nonintaquequea
 nonchoocatimojiaquempiqueti aato noshiram-
 paritimojiguimpi noncantomajajiaquempiniji,
 irirampani jivetanquitsica noguijatacotiro
 iquenquejaguetica caquinte, arica irioquea
 noncantomajajiapojaque.

³ Arimajasacanica
 naroguentijia caquinte, cotanquitsiquea teequea
 nonquempejiguempariji itsipajia caquinte
 nashimirintempagueti. ⁴ Nashimirintamentopae
 teequea onquejetemparoji yaventajiacaca
 teeca intsaromentempariji Aapani Irioshi,
 iroguentiquea navenca itampishica Aapani
 Irioshi, nagavejantacarica tampishijiavetatsica.

⁵ Nagavejajiaqueriquea maasano teeca
 irishineventemparoji Iguenquetsatsare Aapani
 Irioshi manaquea itampishitashijiavetavac-
 aroquea. Jero yagavejacaantajiaquenaca
 cameetsanijite nomajeretacaajiaqueriniji
 maasano ticaticaaquerineca itsipajia aatoniji

itsajiguiiri Aapani Irioshi. Iquenquejaguetaqueca caquinte oquejevecariquea ashimirintavecajica aajiavaqueca. Yagavejacaajiaquenaquea aisa Aapani Irioshi nagavejajiaqueriquea quenquejaguishejiatsica covaeguisherentsi cameetsaniji aatoniji iquenquejaguishevaetajitsi irioquea inquemisantamajajianaque Quirishito.

⁶ Iroquetitaquea noninque pinquemisantamajajianaqueriquea, iroompaquea noncantimentsijiguempariquea irirajia maasano pigatsatacarica.

⁷ Aviatimpajia pijijiaqueji pitsajiaque, cotanquitsi tee pamenamajajigueroji. Cotanquitsiquea choocagueti amenanquitsineca iriguenti tigarancaqueri Quirishito, iintsijate intsaque iriatimpa itigarancuitsijianaquea naatimpajia aisa. ⁸ Choocagueti quenquejashitanquitsica: “Mana isemetaque”, nocantajiaquempigueti iriguenti tigarancajiaquenaquea Amajirote, cotanquitsiquea teequea ovashiventajenaji nocanqueca, arimajacatari iriguenti tigarancajiaquenaquea yagavejacaajiaquenaqueate nontsatacajiaquempi arimpaqueate pintsarovenamajajianaquempari pintsipatavacaamajajianaquempa, aatoquea nopeacotacajaiguimpiro pitsarovenatajiacarigueti pincampanajante pintsinampirejavacaajianaquempa.

⁹ Teequea noninteji onquempetimojiguempi notioncajiaquempi nomintsaroajiaquempiniji.

¹⁰ Iconoagarantajiacatari icantajiaque: “Oraquea itioncajianaqueca Paavoro ooqueate itampishijaniquique icatsimajiaquenaquea, cotanquitsiquea oraquea ichoocagueti quempeji itsaroque teequea intampishiteji, aisa

teequea intsatimateji inquenquetsateji.”
 11 Cotanquitsiquea imaica noncantajiaque-
 riquea irirajia cantajianquitsica imaica,
 noncoraquequegueti oraniqui aviatimpajiaqui,
 ariqueate nonquempetacaajiaquemparo
 notioncajiaquempica nontampishimajaquequea
 noncanquempa.

12 Naatimpajia aatoja noquempelijaritsi
 irirajia aventajiatsica cantajiatsica: “Notsajiaque
 nocanca”, inchiuiojitaja icantajiaja iriatimpa.
 Iriatimpajia yamenavacaavetaca ijiqueji
 irioji cameetsari, cotanquitsiquea teequea
 intsatimateji taaca opaji cameetsatatsica, aisa
 taaca opaji covaeguishedatsica. 13 Naatimpajia
 teequea nonintajigueji nosemejigüe nonquemp-
 jiaquemparimequea iriatimpajia. Oraqueate
 nocantacojiaquerogueti nantajiaquenerica
 Amajirote, teequea nonquenacaashitemparoji,
 manaquea tampatica noajiaquero, iriguenti
 cantanquitsi Aapani Irioshi iroaqueragueti
 querocagueti oraniqui nonchoocajiaque
 nontsavetantajiaquerogueti Iguenquetsat-
 sare, jero arejetantajiacaroca oraniqui
 aviatimpajiaqui. 14 Oraquea aatomegueti
 nontsavetantimojiguimpimequea, ariquea
 iroguenti manamequea noncanqueme intati
 naatimpajia tsaromentacaajiaquempi, cotanquit-
 siquea teequea ariquea nonquempetempaji
 imaica, narouquetitarite itigarancaqueca
 Amajirote nontsavetantimojiaquitempiroquea
 Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica
 tsavetantirica Quirishito. 15 Teequea
 ariquea naitshivacotantimateji noncantajiaque

naroguentijia tsaromentacaajiacari itsave-
tantimojiaqueca itsipa. Imaica manaquea
nonintamajajiaque pintsaromentamajajianaque-
mpari cameetsaniji nontsatacajiaquempiniji
otsipa nontampishitacaajiaquempiniji
arimpaquea pintsaromentamajajianaquempari.
¹⁶ Iroompaquea namenajiaquempigueti
pinquempajiaquempauea imaica, ariqueea
noanoaitaque osamanipaequi tiijacoñajisano
ontaniqui ichoocajiaquegueti tequerataca
intsavetantimojiteriji noncamantaqueriquea
iriatimpajia aisa Quenquetsatsarentsi Oganejen-
catatsica. Manaquea nonquempajiaquempauea
imaica aatoniji nopinajavacovaetantatsi. ¹⁷ Irira
shineventacotatsica, iriguenti irishineven-
tacotimentempa Amajirote. ¹⁸ Aatoquea
irio ishineventajita irira cantacotatsica:
“Caaviji nonetsanamajatiro.” Iriguentiquea
irishineventajitempa incantacotaqueca
Amajirote: “Caaviji inetsanamajatiro.”

11

*Paavoro aisa irirajia tsavetantamampeajiat-
sica*

¹ Teequeate nonintavetempaji nonquem-
petaquempariquea aventacovaetatsica intati,
cotanquitsiquea pantsipetacovaejiaquenaquea
nonquempetaquempagueti imaica. ² Oshequi
nagamajacotaquempi, irira Aapani Irioshi
quejetacaaquenaro, namenaqueroquea
naroguenti tsaromentacaajiaquempica jero
nonintantacaca apaniro poamajaqueri

☆ 10:17 Jer. 9.24.

Quirishito cameetsaniji oncoramanitapojajegueti
 incoraquetajategueti iramenajiapojajempiniji
 comajamajajiaquempiquea quempejiaque-
 mpiqueate majinaro comajamajatatsica,
 aparo oguijaqueri manquigataquemparoneca.
³ Pinquenquejerija coramani iriraquea
 camaarini* manaquea yamatavijaquero
 Evani icovaeguishevaetacaacaroquea,
 irootaquequea notsaroantacaca imaica
 namenaque choocagueti irirajia amataajiatsica
 inquempetacaajiaquempiquea aviatimpajia
 aisa, iroompaquea pinquenashijianajempa
 aatoquea quisho poajiajiritsi Quirishito, aatoquea
 pitsaromentajajari. ⁴ Namenajiaquempitari
 iriguenti pishineventamajajiaca iriatimpajia.
 Oraqueate itsavetantajiavecarigueti Jesoshi
 teequea intampaticateroji iroajigueroji,
 quempetaca iriguentica itsipa itsavetantajiaque.
 Ariquea oquempetaca aisa manaquea
 pinintajiaquequea irishaquiajapojempiquea
 itsipa teeca irioquea Ishire Aapani Irioshi
 choocashirentajiavequempica iroaqueragueti.
 Aisa piquemisantamajajiaguitirini tsavetanta-
 jiavecaroca otsipa oganejencavetatsica teeca
 onquempetemparoji Quenquetsatsarentsi
 Oganejencatatsica notsavetantimojiaquempica
 piquemisantajiavaqueca iroaqueragueti.
⁵ Cotanquitsiquea namenaque teequea
 iranaajiguenaji irirajia tsavetantajiatsica
 amenajiatsica iriguentijia itigarancanemajaca

* **11:3** camaarini. Pamenero Jen. 3.1-7. Iriraquea Satanashi
 yonigaacaroquea Evani, iquejetapojacari camaarini.

Jesoshi. ⁶ Arica tee nonquenquetsavetempaji cameetsa notsavetantigueti, cotanquitsiquea oraquea notsaqueca cameetsavaeque onaque. Irootaquequea pamentantajiavaquenaca notsatacaajiaquempigueti, noguiconejama-jataquempiro.

⁷ ¿Arimpate pinejaquero tee oncameetsateji teegueti novegaratacajaiguempiroji notsavetantaquempirogueti Quenquetsatsarentsi Oganejencatatsica itigarancaqueca Aapani Irioshi? ¿Arimpa pinejaquero iroguenti coguisherentsi teegueti nanaajencajiapojaquempi, aviguentiquea nanaajencatacaajiapojaque? ⁸ Aisa manaquea quempeca iroguentica naapitsajiaqueriquea imentaquitsitepae tsaromentajiaatsica osamanipaequitica, yojocajiaquenatarite cameetsaniji onchoocaqueniji nocoguitejacocaca nagavejaquenijite nontsavetantimojiaquempiniji aviatimpajia intati. ⁹ Quempeca nocoguitejacovaecagueti teequea ariquee nasereseretempiji namanajiaquempiquea. Oraqueate icoraquecoraqueiquegueti apitsaromentarijiate Maseroniaquitica ariquee yojocajiaquenaquea. Ariqueate noquempetaqueroquea coramani teequea noninteji nasereserejiaquempi, imaica nococani noquempetaqueroquea imaica. ¹⁰ Notsamajaquequea iriguenti nintacaque-naquea Quirishito nontsavetacoqueriquea, ariquee oquempetaca aisa notsamajaque teequea namataguempaji. Irootaquequea noncantantajiaquempica imaica naatimpa aatoja yojoquimajiganatsi imentaqui guintenijiatsica Acayaqui, aatonica nonintitsi, iroguentiquea

noninque nontsavetantimojiaquempiquea intati.
¹¹ ¿Queroquea ococani noquempetantacaroca
 imaica? ¿Arite teete nompintsamajajiguempiji?
 ¡Iriraquea Aapani Irioshi itsamajaque arimajaca
 nopintsamajaquempiquea! ¹² Cotanquitsiquea
 arimpaquea nonquempetanaqueroqueate
 imaica aatonica nonintsijiguimpiritsi pimen-
 taquitsite cameetsaniji aatoniji yagavejajiguitsi
 semejiatsica tsavetantamampeajiatsica intati
 incantajaque: “Manaquea noquempejiacari
 Paavoro notsavetantajiaquegueti.” ¹³ Iriguentijia
 amatavijantajiatsica, teequea irioquea
 tigaranagerine Aapani Irioshi, manaquea
 ipeamampeajiaca intati itigarancanejia
 Quirishito. ¹⁴ Iriatimpajiaquea caaviji iquem-
 pejiaca imaica, quempeca Satanashi ariqueate
 iquempetamampejaariquea irashivantite Aapani
 Irioshi iramatavijanquenijite. ¹⁵ Ariqueate
 iquempetacaquea iriatimpa imaica, jero irirajia
 antajiguinirica ariquea inquempējaquempa
 iriatimpajia aisa impeamampeajiaquempa
 tsatacaantantajiguiroca comajatagantsi,
 cotanquitsiquea incatsimamajajitaqueriquea
 oncoramanitapojajegueti, yamatavimatavitanta-
 vaequetari.

*Paavoro yatsipeventavaetacaroquea itsavetan-
 tavaetaquegueti*

¹⁶ Noncantsijiajempiquea aisa aatoja
 pijijiguitsijate ariji nopigataca intati,
 pantsipetacovaequenaquea nonquem-
 petaquempagueti imaica cameetsaniji
 naventacovequitempanijite capichajaniqui.

17 Oraquea nocanqueca imaica teequea irioquea cantenane Amajirote inchiqiojitaquea nocanque naatimpa naventacoquempagueti quempequenaquea naroguentica shoncacori.

18 Quempetaca irirajia catsimajiaquenaca icantaguishetacovaequenagueti icantacoguitani yaventacojiaca, irootaquequea namenantacaca aricajate nonquempetaquempajate naatimpa naventacotempajate.

19 Aviguentijia tsajive-tatsica, patsipetacotantavaevecarica irirajia shoncacorijia, aisa pishineventajiacari.

20 Aisa patsipetacojiaca yomperaperaivaequempigueti quempeca irioca ashintajiguimpi, aisa yamanamanavaequempiquea cantashitati-aguetanquitsica taaca opaji inintajiaqueca, manaquea aisa yanaajencavaetaquequea, ariquea aisa yapatoncavorotsijiguimpi.

21 Aricaquea pinintajiaveca aviatimpajia nonquempejiaquemparimequeate iriatimpajia, cotanquitsiquea teequea nagavejeji, teequea ariquea nonquempejiguempariji iriatimpajia itampishijiguigueti.

Manaquea noncantajiaquempiquea aisa taaca opaji yaventacojiaca iriatimpajia, ariqueate nonquempetaquempa naatimpa naventacovaequempajate (iroguenti no-quenquetsaque quempeca naroguentica shoncacori).

22 Irogueti yaventacojiaca icantajiaque iriguenti evereojia, ariqueate noquempetaca naatimpa aisa naroguenti evereo. Irogueti icantajiaque iriguenti ishiraerijia, ariqueate noquempetaca naatimpa aisa naroguenti ishiraeri. Irogueti icantajiaque

iriguenti ichoviquijianaqueca Averaameni, naatimpa naroguenti aisa ichoviquini. ²³ Arica icantajiaque iriguenti yantajiaquene Quirishito, ariqueate noquempetaca naatimpa aisa iriotaquequea nantaquene, cotanquitsiquea caaviji nanajiaqueri iriatimpajia. Manaquea noquempetacari shoncacotatsica noquenuetsaquegueti, cotanquitsiquea caaviji nanajiaqueri nantiniri Amajirote. Aisa caaviji nanaaque naatimpa itavatavaavaetanaquequea, aisa isantanatacojitanaquea. Aisa caaviji nanaaque natsipevaeguitaniqueate irooshivetapojaca irimetojajitenamequea.

²⁴ Ipasapasavaetaquea nagonorojia joriojia agompiaquitana ocaravaeque 39. Yaitsitajanaquea aisa yarejetacaavaetanaro 5.

²⁵ Ariquea oquempetaca aisa itavatavaajitaque-
naquea inchaquijiqui, yarejetacaavaequenaro 3. Itsipajia itsinatsinavaejiaquena. Ocarataque 3 notsitijaatacovetanaca quenajarontsiqui noquenajatantavetanacaca. Aisa notsitijaat-
acotanaquegueti ontaniqui niganquijaqui inirojani quantijani teequea noncatimatajempaji nagatsitajempaji, manaquea nopitsecotanaque apajencaro aisa nocantacoguitani namajaguitini apajencaro savincaguiteri. ²⁶ Oshequi noquenaguetanaque. Ochoocaguetaque covejencaguetatsica: chooca covejencatatsica ojaaquiniqui, chooca aisa aitsitantaguetatsica senacashitaquenaca. Iriaquea nagonorojia iquejetsijianaquea iriatimpajia aisa, irooshivetapojaca irimetojaquename. Ariquea iquempejiaca itsipapae caquinteja teeca irioquea

nogonorojia. Chooaquea covejencatatsica nochooquegueti guinteninintsipaequi, aisa noanaquegueti teegueti inchoocamajateji caquinte, chooca aisa noquenajatanaquegueti inirojaniqui quantijaniqui. Aisa ariquea iquempejiaca cantajiavetanquitsica iriguenti tsaromentajatsica inintajiaveca irimetojajiaque-name. ²⁷ Natsipevaeca nocanca nantaquegueti, natsipevetacaroqueate taaca opajitapae. Otiavaetanaquenaqueate novochoquire, aisa otiavaetanaquenashiatsi notase aisa nomire. Oconoaquea nosavicashitacaqueate intati teequea noshecatimajaniquitempaji. Natsipevaecaro catsincaguiteri, aisa nocajaratsinovaetanaque.

²⁸ Teequea aparo nantsipetemparoji ocaticapae, manaquea oavaetanaque savincaguiteri qui noquenquejacojiaque-riquea aisa maasano tsaromentaripae noshoshoguitetimentajiacari. ²⁹ Quericaca noquemacoqueca teeca intampishiteji irooca yojoquijitaca oquejetimotaquenaquea naroguentime joquijitanquitsi. Quericaca noquemacoqueca icovaeguishetacajaicari manaquea ocatsishirentavaetanaquena.

³⁰ Oraquea naventacoquempagegueti iroomeaquea naventacoquempage name-naquequea teequea nagavejeji. ³¹ Iiraquea Aapani Irioshi Iriri Amajirote Jesoquirishito itsaque teequea namatavijanteji. Iriatimpa caaviji yoganejencamajataca ancoquempanija ashineventajiaquemparija. ³² Oraqueate coramani nochoocagueti Tamashicoqui

iriraquea iramajirore majirontatsica
 Aretashi itigaranquitsijiavecari igoaretajiate
 isenacashijiaquenaquea sotomorontsiqui
 yanquitsaegotatantarogueti mapi ocapiocagueti
 tsovironaquipae iraajiavaquenamequeate irisan-
 tanatacojiaquenamequea. ³³ Cotanquitsiquea
 iriraquea napitsaromentarijiate itetsijianaqueate
 cantiriqui yoguisotoacotsitana ishagaraquire-
 jajiquerogueti yoguivarintsajacojiaquenaquea
 yovanquirejacojiaquena antaqueronta
 noshiapitsatapanajantari.

12

Paavoro itsavetantajiro yonigaimojiquerica

¹ Teequea nonintavetempaji nosemetaque
 namenaquequeate nosemevequempagueti
 ariquea queroca noncoqueroni, cotanquitsiquea
 imaica irooqueate nontsavetacotaque yamena-
 jiguetaqueca quejevecaroca yoguimaacagueti
 aisa yonigaantaqueca Amajirote. ² Notsataqueri
 irira shirampari yashintacaca Quirishito,
 ocoramanivaetapojaquegueti ocarataque 14
 ajagantsini imaica, yatsomajajitaquitiri inquite-
 qui jenoquimajatanquitsica, cotanquitsiquea
 teequea nontsateji aricaca yatsomajajitanaqueri
 maasanotsino irooca yaashirentajitanaque-
 riqueate, aparó itaquequea Aapani Irioshi.
³ Noncantsijiajempiquea aisa, teequea nontsateji
 aricaca yatsomajajitanaqueri maasanotsino
 manaca yaashirentajitanaqueriquea, aparó
 itaquequea Aapani Irioshi. ⁴ Iroguenti
 notsaque arimajaca yatsomajajitanaqueriquea

ontaniqui jenoqui paraisoqui,* ariquea
 oraniqui iquemagueque cantashitajencaro
 iquenquetsajencajitaquegueti, cotanquitsiquea
 teequea iragavejeji caquinte incante queroca
 icantajiqueni, teequea irininteji Aapani Irioshi
 intsavetantero. ⁵ Nagavejaque notsavetacoteri
 quempecarica, cotanquitsiquea aatoquea
 nosemetitsi, iroguenti nosemetacoquempaqueea
 namenaquegueti teequea nagavejempaji.
⁶ Arimegueti noninquemegueti nontsavetacotaca
 maasano cameetsaguetatsica nantaguetaqueca,
 aatomequea querica agavejatsi incanque
 manaquea isemetaque intati, arimajacatari
 nocantamajati notsavetacotagueti. Cotanquit-
 siquea aatoja noquejetimatirotsijate imaica
 aatonijite pitiavaetacaantajigarotsi pishin-
 eventajianaquena, iroguentiquea noninque
 pishineventajiaquemparoja pamenaqueca
 nantaguetaqueca aisa nocanqueca.

⁷ Oraqueate yonigaimoquenaca Aapani Irioshi
 caaviji oganejencamajataca oacaavaequenaque-
 ate intati, cotanquitsiquea iriatimpa teequea irin-
 inteji nosemete jero iticaarejantacarica Satanashi
 irantsipetacaavaequenaquea. Oquejevetacaquea
 otseji opirijapatitacoquena. ⁸ Tres nocantavecari
 Amajirote intsoparejacotajenaromequea
 aatonijite natsipevaetajatsi. ⁹ Cotanquitsiquea
 iriatimpa icanquena: “Aritaque ococani
 noncavintsajacoguitempini. Iroguenti

* **12:4** paraiso. Irimetojaquegueti tsaroveritarica Aapani Irioshi, ari iroanaque ontaniqui paraisoqui, ari inchooqaque irosati aapojempagueti savincaguiteri intancorejantanajempaca. Pamenero aisa Yonig. 2:7; Irc. 16:22; 23:43.

nonigaanquero nagavejane caquintequi
 caarica agavejamajatatsi.” Jero imaica
 noshinevaetantacaca nontsavetantaquerogueti
 teequea inchiqiojita nagavejeji naatimpa,
 cameetsaniji iroguenti agavejacaamajaquenane
 iragavejane Quirishito. ¹⁰ Irootaquequea
 noshinevaetantanacaca namenaquegueti
 teequea inchiqiojita nagavejempaji naatimpa,
 aisa icantaguishejitanaquenagueti, natsipevae-
 tacagueti, aisa yatsipetacaavaequenagueti
 catsimajiaquenaca, manaquea aisa taaca
 opajitapae tiavaequenaca natsipevencarigueti
 Quirishito. Namenaquetari oraquea
 teegueti nagavejeji naatimpa, choocaquea
 agavejacaquenaca.

Paavoro ishoshoventajiacari Corintoquitica

¹¹ Aviguentijiarite quejetacaajiaquena imaica
 nontsavetacotantacaca quempeca manaquea
 noshoncacoca, aviguentijiamequa quenquetsa-
 tachoventanaquenname pishineventajiaquenname.
 Naatimpa arimajaca teequea taaca opaji
 nagavejempaji, cotanquitsiquea teequea iranaa-
 jiguenaji irirajia tsavetantamampeajiatsica
 pishineventajiacaca piquemisantajiaqueca
 pajitashitajatsica “itigarancanemajaca Jesoshi”.
¹² Oraqueate nochoocaquitigueti aviatimpajiaqui
 nontsavetantimojiaquitimpigueti natsipetacov-
 aecaroquea nonigaimoguevetaquempirogueti
 oganejencaropae teeca iragavejeji caquinte
 oacaantantatsica intati pintsatimentajiaqueniji
 arimajaca naroguenti itigarancane Jesoshi.
¹³ Ariquea noquempetacaamajaquempiri

maasano tsaromentajatsica capiocapiniatsica
 tsovironaquipaequi, apanivani arica
 pamenajiaquena tee nasereacotsitempiri
 noncantajiaquempi pojocajiaquenaquea
 nocoguitejacoguetacaca. ¡Imaica iintsija
 pimpeacotsitajenaro pamenajiaquenaguete
 noquempetaqueroquea imaica teequea taaca
 opaji namanajiguempiji!

¹⁴ Imaica noanaque namenajiaquitempiquea
 aisa. Oraqueate noanaqueguete irooquea
 trestapojatsineca namenajiajatempiquea.
 Cotanquitsiquea aatoja nasereseretimpitsi
 namanajiguimpitsi, teequea irooquea
 noashite pashintajiacaca, aviguentijiaquea
 noashijianaque nontampishitacaajiaque-
 mpiquea arimpaqueate pintsaromenta-
 jatanaquempari Quirishito. Iriraquea irijanin-
 tajiatsica irioquea jocajiaquenerineca irijanijiate
 icoguitejacojiacaca, aatoquea iriatimpajia
 jocajiguiniritsi irijanijiate. ¹⁵ Naatimpa
 noshinevaequempaquee noncanquempa
 nonteroncacaamajaquempiro maasanopae
 nashincaca, cotanquitsiquea aatoquea aparo
 noteroncacaajaiguimpiroquea nashincaca,
 manaquea nonquejetanaquempaquee naatimpa
 nantsipeventajiaquempiquea pajinitia
 ometojanaquena magorentsi. Oncantacoguite-
 paniguete nompintsamajianaquempi naatimpa,
 ¿arimpaqueate aviatimpajia capichajaniqui
 pimpintsavequena? ¹⁶ Iconoagarantajiac
 catsimajiaquenaca, yamenajiaveca teequea
 noncantimatempiji pojocajiaquenajate noco-
 guitejacojiacaca, cotanquitsiquea icantajiaque:

“Teequea iramanajavetempiji imentaquipae, cotanquitsiquea caaviji itsamajati yamatavijantigueti, jero teequea pamenacojiguempaji yaitsijiaquempirigueti pimentaquitsitepae.”

¹⁷ ¿Arimpate ariquea nocantajiaqueri irirajia notigarancajiaqueca iramenajiajatempiquea iramanamanavaequempiniji pimentaquitsite cameetsaniji naagarantavaqueniji naatimpa?

¹⁸ Coramani nocanqueri Tito iroaqueitequea oraniqui iramenajiaquitempiquea. Oraqueate yoanaquegueti notigaranquitsitaquea itsipa apitsaroventarite intsipatanaquempaca. ¿Arimpate yamatavijijiaquempi Tito? Mavitepaetari naatimpajia ariquea noquempetavacaajiaca noquenquejajiguigueti, aisa ariquea noquempetavacaajiaca nantinirigueti Amajirote.

¹⁹ Oraqueate nocantajiaquempigueti imaica aviatimpajia arica pamenajiaque aricajate nonintajiaque nonijacoventajianaquempa, cotanquitsiquea teequea irooquea nonintajigueji. Yamenaquenaqueate Aapani Irioshi manaquea noquempējaqueroquea imaica cameetsaniji nontampishitacaajiquempi arimpaqueate pintsaroventajianaquempari, aviguentijiaquea napitsaroventarijiate nopintsajiacaca, aisa iriguenti nintanquitsica Quirishito noquempetantajiacaroca imaica noquenquetsatacaaji-aquempi.

²⁰ Otsaroneguintavaequitanaqueate namenaquequea arica noavetempagueti oraniqui namenajiajevopajajempiquea cotanquitsiquea aato noshineventajiguimpitsi, iroompaquea ariquea pinquempejiaquempaquee aviatimpajia aisa aatoquea pishineventajianatsi.

Aisa arica manaqueate namenajiapojempiquea catsimatsatavacaajiaquempi, catsimajencatacotantajiaquempi, catsimatsitantajiaquempi, aviguentijiaquea quenquejacojiajatsi, tsojeventantavacaajiaquempi, nijashitavacaajiaquempi, nintajiaquempi panaimanataavacaajiaquempa, aisa teequea pinquemavacaajiguempaji.
 21 Otsaroneguintavaequitanaqueate namenaquequea noncoraquetajategueti aisa namenajijatempiquea arica manaquea irovashiventajavaequenaqueate Aapani Irioshi namenajiapojajempiquea picaramirincavaeque aviatimpajia teequeate povashiantajigueroji pigovaeguisherejia, nintanatsiqueate poashitantajiaquequea, aisa pipashinincajiaca irooca aisa teequea pinejashitemparoji manquigarentsi, ariquea niraacojiaguitempiniquea.

13

Icanque Paavoro ininque irinetsanavaejiaque-mpa

1 Imaicaqueate imaica otrespojaque noncoraquetantaquempaca namenajijatempi. Otioncacaquea: “Choocaguete mavite irioca 3 amenajiaquerica itsipa icovaeguishecaguete, ariquea iroguenti pincantomajitsitempariquea.”[☆] 2 Coramani namenajijatimpiguete nocantajiaquitiri irirajia covaeguishejianquitsica irovashiantajianajeroja maasanopae ipeacaaguishejiacaca. Imaica nohocaveca osamani, cotanquitsiquea

[☆] 13:1 Ireo. 17.6; 19.15.

noncantsijajempariqueate iriatimpajia aisa
 maasano quericaca peacaaguishejiacaroca
 covaeguisherentsipae, noncoraquetajategueti
 noncantomajamajajiaqueri. Aatotarite

notsaroacaajigaritsi. ³ Pinintajiaquetarite
 pamenajiaque arimajacaca iriotari Quirishito
 quenquetsatantacaroca novagantequi. Iriatimpa
 teequea intsarogueji incatsimatimentajiaque-
 mpiroquea pipeacaaguishejiacaca. ⁴ Oraquea
 yompajacojitaquerigueti quempeca teeca
 iragavejajeji, cotanquitsiquea arejetapojagueti
 ivochatajiri Aapani Irioshi yagavejacaajiri.
 Ariqueate noquempejiaca naatimpajia imaica
 teemajaca nagavejajigueji, cotanquitsiquea
 iriraquea Aapani Irioshi yagavejacaajiaque-
 naquea iquempetacaajiaquenariquea Quirishito
 yagavejacaquerigueti, irootaquequea nagave-
 jantajiaquempaca noncantomajajiaqueriquea
 peacaaguishejiacaroca covaeguisherentsipae.

⁵ Iintsija pamenajiajempaquate aviatimpajia
 arimajacaca pitsaromentamajajiacari.
 Noncantsijiajempiquea aisa iintsijate pamen-
 ajiajempajate. ¿Arimpate teequea pintsajigueji
 ichoocashirentaquempi Jesoquirishito? Teegueti
 pintsaromentamampeajiguempariji intati,
 ichoocashirentaquempi. ⁶ Ariquea oquempetaca
 imaica noninque pintsajiaquequea arimajaca
 naatimpajia naroguentijia itigarancanejia Jeso-
 quirishito, teequea naroguentijia amataajiaatsica.
⁷ Namanacoventajiaquempi nocantajiaqueri
 Aapani Irioshi intampishitacaajiaquempiniji
 aatoniji pipeacaaguishetajarotsi taaca opaji
 covaeguisherentsi. Cotanquitsiquea teequea

ariquea noncantajigueji imaica cameetsaniji iramenajiqueroni
 niji cameetsa nantajiaqueneriquea Amajirote, manaqueate
 nonintamajataquequea pincomajamajiaquempajate. Iroompaquea
 aricagueti oshimerancavetapojempa incantacojivetaquenaqueate:
 “Teecajate iriguentijia itigarancanemajaca Jesoquirishito”,
 aviatimpajiaquea pincantacoguitempani pincomajamajiaquempa.
⁸ Teetari nagavejajigueji naatimpajia nonticaajiguero Iroomajatatsica,
 manaquea noninque nontampishiventajiaquero.
⁹ Nonintamajiaquequea pintsaromentamajiaquemparija.
 Oraqueate arimajamegueti pintsaromentamajatemparimegueti
 noshinevaetaquempamequeate, aatomequeate querocaca
 ocojiganamequea naatimpajia pamenajiaquenagueti teequea
 nagavejajigueji. Manaquea nintanatsi namanacoventajiaquempiquea
 cameetsaniji arimpaquea pintsaromentamajianaquemparijate
 pincomajamajianaquempaja.
¹⁰ Irootaquequea notioncantajiaquempica ocatica paperi
 tequeratagueti noanoaiteji namenajiajatempiquea
 cameetsaniji pincomajamajianaquempaniji aatoniji nocantomajamajatapojimpi.
 Irraquea Amajirote itigarancaquenaqueate nontsatacaajiaquem
 piquea arimpaquea pintsaromentamajianaquempariniji
 pintsipatavacaamajatanaquempaquea, aatoquea iroguenti
 novashiantacaajiguimpitsi pintsinampirejavacaajiaquempa.

Paavoro iteroncanajiro icantajiaquerica

11 Imaicaquea imaica, napitsaromentarijiate, noninque pishinejiguempajate, aisa noninque pincomajamajajiguempajate. Pinquenquejacomajateroja notioncajiaquempica imaica. Pinquemavacaajiaquempajate aatoja picatsimava-caajiatsi. Pinquempejiaquempagueti imaica intsipamajajiaquempiquea Aapani Irioshi, iriatimpa iriguenti pintsatantamajatantatsica, iriguenti choocatacaacajica cameetsa aatonijite taaca opaji ashoshoventajiajatsi. 12 Netsana pinintavorotavacaavaquempa.* 13 Maasano ipeacaajiacaca Aapani Irioshi igomajamajarejia inintajiaque pinquemacojiaqueri chooca iquenquejajiaquempi.

14 Noninque incavintsajamajajiaquempiquea Amajirote Jesoquirishito. Aisa noninque pintsamajajiaquequea iriraquea Aapani Irioshi incoguitempani impintsamajajiaquempiquea, aisa Ishire intsipamajaquempiquea.

* **13:12** Netsana pinintavorotavacaavaquempa. Yamejiaca coramani inintavorotavacaajiaavaca yamenavacaajiacagueti, ari iquejejiaca tsaromentajigarica Quirishito coramani.

**Iroaquerari Itioncacaantaqueca Aapani
Irioshi: Tsavetacoquerica Amajirote
Jesoquirishito
New Testament in Caquinte (PE:cot:Caquinte)**

copyright © 2008 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Caquinte)

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Caquinte[cot], Peru

Copyright Information

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Caquinte

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2022-12-21

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files dated 29 Jan 2022

a31aed44-e5b1-5420-8e3c-cccf224c4988